

# FUSION<sup>®</sup> MS-BB100

SISTEMA DI INTRATTENIMENTO A SCATOLA NERA  
MANUALE UTENTE



ITALIANO

**FUSION<sup>®</sup>**  
FUSIONENTERTAINMENT.COM

© 2015–2016 Garmin Ltd. o sue affiliate

Tutti i diritti riservati. Ai sensi delle norme sul copyright, non è consentito copiare integralmente o parzialmente il presente manuale senza il consenso scritto di Garmin. Garmin si riserva il diritto di modificare o migliorare i prodotti e di apportare modifiche al contenuto del presente manuale senza obbligo di preavviso nei confronti di persone o organizzazioni. Visitare il sito Web [www.fusionentertainment.com](http://www.fusionentertainment.com) per gli attuali aggiornamenti e ulteriori informazioni sull'uso del prodotto.

Garmin®, il logo Garmin, FUSION® e il logo Fusion sono marchi di Garmin Ltd. o delle società affiliate, registrati negli Stati Uniti e in altri Paesi. FUSION-Link™ è un marchio di Garmin Ltd. o delle società affiliate. L'uso di tali marchi non è consentito senza consenso esplicito da parte di Garmin.

Apple®, il logo Apple, iPod touch®, iPhone® e iTunes® sono marchi di Apple Inc., registrati negli Stati Uniti e in altri Paesi. Android™ e Google Play™ sono marchi di Google Inc. Il marchio e il logo Bluetooth® appartengono a Bluetooth SIG, Inc. e il loro uso da parte di Garmin è concesso su licenza. NMEA®, NMEA 2000® e il logo NMEA 2000 sono marchi registrati del National Marine Electronics Association. Gli altri marchi e nomi commerciali sono di proprietà dei rispettivi titolari.

Concepito per iPhone 7 Plus, iPhone 7, iPhone 6s Plus, iPhone 6s, iPhone 6 Plus, iPhone 6, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 e iPod touch (5a e 6a generazione).

"Concepito per iPod e iPhone" indica che un accessorio elettronico è stato appositamente progettato per il collegamento rispettivamente con un iPod o un iPhone e che lo sviluppatore attesta che l'accessorio è conforme agli standard di prestazione Apple. Apple non è responsabile del funzionamento di questo dispositivo o della sua conformità agli standard normativi e di sicurezza. Tenere presente che l'uso di questo accessorio con un iPhone potrebbe influire sulle prestazioni della rete wireless.

M/N: C02834

# Sommario




<b>Operazioni preliminari</b>	<b>1</b>
Tasti del telecomando cablato	1
Connessione del lettore multimediale	1
<b>Riproduzione di un dispositivo Bluetooth</b>	<b>1</b>
Collegamento di un dispositivo Bluetooth	1
Selezione di una sorgente Bluetooth differente	2
Impostazioni della sorgente Bluetooth	2
Applicazione per smartphone FUSION-Link	2
<b>Riproduzione del dispositivo USB</b>	<b>2</b>
Compatibilità del dispositivo USB	2
Collegamento di un dispositivo USB	2
Controllo della riproduzione musicale su un'unità flash USB	2
Controllo della riproduzione musicale su un dispositivo Apple o Android	2
Riproduzione casuale	2
Impostazione della ripetizione di un brano	3
<b>Radio</b>	<b>3</b>
Impostazione della regione di sintonizzazione	3
Cambio della stazione radio	3
Preselezioni	3
<b>Riproduzione DAB</b>	<b>3</b>
Impostazione della regione di sintonizzazione	3
Ricerca di stazioni DAB	3
Preselezioni DAB	4
<b>Impostazioni generali</b>	<b>4</b>
<b>Ulteriori informazioni</b>	<b>4</b>
Registrazione del FUSION MS-BB100	4
Risoluzione dei problemi	4
Aggiornamenti software	5
Caratteristiche tecniche	5
<b>Indice</b>	<b>6</b>



## Operazioni preliminari

È possibile utilizzare lo stereo a scatola nera FUSION® MS-BB100 e il telecomando incluso per accedere alle funzioni di base dello stereo.

FUSION consiglia di scaricare l'applicazione FUSION-Link™ gratuita su un lettore multimediale Bluetooth® o smartphone compatibile per controllare la riproduzione dell'audio e configurare le impostazioni dello stereo FUSION MS-BB100. È inoltre possibile utilizzare un telecomando opzionale, ad esempio il telecomando FUSION MS-NRX300 oppure un display multifunzione (MFD) compatibile per controllare la riproduzione dell'audio e configurare le impostazioni.






Per descrivere le funzioni dello stereo a scatola nera FUSION MS-BB100, questo manuale include istruzioni per l'uso dello stereo con un telecomando opzionale, ad esempio il telecomando FUSION MS-NRX200i/300. Le istruzioni che includono i tasti ,  o  utilizzano il telecomando FUSION MS-NRX200i/300.

Per informazioni sull'applicazione FUSION-Link per i dispositivi mobili Apple® e Android™ compatibili, accedere al negozio online Apple App Store™ o al negozio Google Play™.

Per ulteriori informazioni sull'utilizzo di un altro telecomando, ad esempio il telecomando FUSION MS-NRX200i/300, visitare il sito Web FUSION ([www.fusionentertainment.com/marine](http://www.fusionentertainment.com/marine)) e il Manuale Utente del telecomando.

## Tasti del telecomando cablato

Questi sono i tasti inclusi nel telecomando cablato.

Tasto	Funzione
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Premere per accendere lo stereo.</li><li>• Premere rapidamente per spegnere lo stereo.</li><li>• Tenere premuto per 5 secondi per eseguire l'associazione con un dispositivo Bluetooth.</li><li>• Tenere premuto per 12 secondi per reimpostare lo stereo.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Premere per passare alla traccia, stazione o preselezione precedente.</li><li>• Tenere premuto per cambiare la sorgente.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Premere per passare alla traccia, stazione o preselezione successiva.</li><li>• Tenere premuto per cambiare la sorgente.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Premere per aumentare il volume.</li><li>• Tenere premuto per aumentare rapidamente il volume.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• Premere per diminuire il volume.</li><li>• Tenere premuto per ridurre rapidamente il volume.</li></ul>

## Connessione del lettore multimediale

### ⚠ ATTENZIONE

Ciò consente di ridurre il rischio di furti e di danni causati da temperature estreme.

Lo stereo è compatibile con una serie di lettori multimediali, inclusi gli smartphone e altri dispositivi mobili. È possibile collegare un lettore multimediale compatibile utilizzando una connessione wireless Bluetooth, una connessione USB alla porta USB.

**NOTA:** se si collega un lettore multimediale supportato alla porta USB è necessario disattivare Bluetooth sul lettore multimediale oppure rimuovere l'associazione della connessione Bluetooth dallo stereo per evitare possibili problemi di riproduzione dei supporti.

## Collegamento di un dispositivo ausiliario

È possibile collegare diversi dispositivi ausiliari allo stereo. Tali dispositivi sono dotati di connettori RCA, di un'uscita di linea o di un'uscita dell'auricolare.

**1** Individuare i connettori ausiliari sul fascio di conduttori.

**2** Se necessario, collegare un cavo adattatore da RCA a 3,5 mm al dispositivo ausiliario.


**3** Collegare il dispositivo ausiliario ai connettori RCA sul fascio di cavi.

## Collegamento dello stereo a un orologio Garmin®

Per un elenco degli orologi Garmin compatibili, visitare il sito Web [www.fusionentertainment.com/marine](http://www.fusionentertainment.com/marine).

Per ulteriori informazioni sull'orologio, consultare il relativo manuale all'indirizzo [www.garmin.com/manuals](http://www.garmin.com/manuals).

**1** Seguendo le istruzioni fornite nel manuale dell'orologio, installare l'app FUSION-Link™ dallo store Connect IQ™ sull'orologio.

**2** Sullo stereo, tenere premuto  per cinque secondi. Lo stereo rimane visibile per due minuti.

**3** Posizionare l'orologio entro il raggio di copertura di 3 m (10 piedi) dello stereo.

**NOTA:** durante l'associazione, mantenersi a 10 m (33 piedi) dagli altri dispositivi ANT®.

**4** Aprire l'app FUSION-Link sull'orologio.

La prima volta che si apre l'app sull'orologio, l'orologio esegue automaticamente l'associazione e si connette allo stereo. Se è necessario associare un altro stereo, nell'app FUSION-Link, selezionare **Impostazioni > Associa nuovo**.

**5** Controllare la riproduzione audio utilizzando l'app FUSION-Link sull'orologio.

Una volta associati i dispositivi, questi si connettono automaticamente tra di loro quando sono accesi, quando si trovano nell'area di copertura e quando l'app è aperta sull'orologio.

## Riproduzione di un dispositivo Bluetooth

È possibile associare allo stereo fino a otto dispositivi multimediali Bluetooth.

È possibile controllare la riproduzione utilizzando i tasti, ma non è possibile sfogliare la raccolta musicale. È necessario selezionare il brano o la sequenza brani sul dispositivo multimediale.

La disponibilità di informazioni sui brani come il titolo, il nome dell'artista e la durata delle tracce dipende dalla capacità del lettore multimediale e dell'applicazione musicale. Le icone di stato relative a casuale e ripetizione non sono supportate dalla tecnologia wireless Bluetooth.


## Collegamento di un dispositivo Bluetooth

È possibile utilizzare il telecomando cablato per associare e connettere uno smartphone Bluetooth o lettore multimediale compatibile allo stereo FUSION MS-BB100.

Scaricare l'applicazione FUSION-Link gratuita e utilizzarla per controllare lo stereo FUSION MS-BB100. Per informazioni sull'applicazione FUSION-Link per i dispositivi mobili Apple e Android compatibili, accedere al negozio online Apple App Store o al negozio Google Play.

**1** Se necessario, attivare Bluetooth sullo smartphone o lettore multimediale compatibile.

**2** Posizionare lo smartphone Bluetooth o il lettore multimediale entro una distanza di 10 m (33 piedi) dallo stereo.

**3** Tenere premuto  per cinque secondi per impostare lo stereo in modalità di associazione.

La retroilluminazione del telecomando cablato lampeggia quando il telecomando è in modalità di associazione.


**4** Sullo smartphone Bluetooth o lettore multimediale compatibile, cercare i dispositivi Bluetooth.

## 5 Selezionare lo stereo FUSION MS-BB100.

Ora è possibile riprodurre in streaming audio e musica dallo smartphone Bluetooth o dal lettore multimediale connesso.

## Selezione di una sorgente Bluetooth differente

Quando si dispone di più di un dispositivo Bluetooth associato allo stereo, è possibile selezionare una sorgente differente laddove necessario. È possibile collegare allo stereo fino a otto dispositivi Bluetooth.

- 1 Con la sorgente **BT** selezionata, selezionare .
- 2 Selezionare un dispositivo Bluetooth.

## Impostazioni della sorgente Bluetooth

Con la sorgente BT selezionata, selezionare .

**VISIBILE:** consente ai dispositivi Bluetooth di rilevare lo stereo. Questa impostazione si disattiva automaticamente dopo due minuti per impedire la possibile interruzione dell'audio dopo l'associazione di un dispositivo Bluetooth allo stereo.

**RIMUOVI DISPOSITIVO:** rimuove il dispositivo Bluetooth dallo stereo. Per ascoltare nuovamente l'audio da questo dispositivo Bluetooth, è necessario associare nuovamente il dispositivo.

## Applicazione per smartphone FUSION-Link

Utilizzare l'applicazione FUSION-Link per smartphone sul dispositivo Apple o Android compatibile per regolare il volume dello stereo, cambiare la sorgente, controllare la riproduzione e configurare alcune impostazioni dello stereo.

L'applicazione comunica con lo stereo utilizzando la connessione Bluetooth per il dispositivo mobile. Collegare il dispositivo compatibile allo stereo mediante Bluetooth per utilizzare l'applicazione.

Per informazioni sull'applicazione per smartphone FUSION-Link per i dispositivi Apple o Android compatibili, accedere a Apple App Store o allo store Google Play.

## Riproduzione del dispositivo USB

È possibile collegare diversi lettori multimediali USB e smartphone allo stereo. Ad esempio, è possibile collegare uno smartphone Android, un'unità flash USB o un dispositivo Apple compatibile. La modalità di accesso alla sorgente USB dipende dal tipo di lettore multimediale collegato. Lo stereo è progettato per essere utilizzato con una connessione USB alla volta. Scollegare un dispositivo USB prima di collegarne un altro.

**NOTA:** se si collega un lettore multimediale Apple alla porta USB sullo stereo, è necessario disattivare Bluetooth sul lettore multimediale oppure annullare l'associazione della connessione Bluetooth dallo stereo per evitare possibili problemi di riproduzione dei supporti.

Letto multimediale	Selezioni delle sorgenti
Dispositivo Android	ANDROID
Dispositivo Apple	IPOD
unità flash USB	USB
Letto multimediale MP3 (come dispositivo di archiviazione di massa)	USB <b>NOTA:</b> se il lettore multimediale MP3 non supporta l'archiviazione di massa quando viene collegato mediante USB, collegarlo allo stereo come dispositivo ausiliario ( <i>Collegamento di un dispositivo ausiliario, pagina 1</i> ).

La disponibilità di informazioni sui brani come il titolo, il nome dell'artista e la durata delle tracce dipende dalla capacità del lettore multimediale e dell'applicazione musicale.

## Compatibilità del dispositivo USB

È possibile utilizzare un'unità flash USB o il cavo USB in dotazione al lettore multimediale per collegare un lettore multimediale o un dispositivo mobile alla porta USB.

Lo stereo è compatibile con i dispositivi iAP2 Apple come iPhone® 7 Plus, iPhone 7, iPhone 6s Plus, iPhone 6s, iPhone 6 Plus, iPhone 6, iPhone 5s, iPhone 5c, iPhone 5 e iPod touch® (5a e 6a generazione).

Lo stereo è compatibile con i dispositivi Android che supportano il protocollo Android Open Accessory (AOA).

**NOTA:** lo stereo non è compatibile con i dispositivi Android in modalità MTP o PTP. Consultare le istruzioni del dispositivo Android per il collegamento mediante AOA, se necessario.

Lo stereo è compatibile con lettori multimediali e altre periferiche di archiviazione di massa USB, incluse le unità flash USB. La musica sulle unità USB deve rispettare le seguenti condizioni:


- La periferica di archiviazione di massa USB deve essere formattata utilizzando il file system FAT32.
- I file musicali devono essere formattati come file MP3.
- Ciascuna cartella sul dispositivo di archiviazione può contenere un massimo di 250 file MP3.

## Collegamento di un dispositivo USB

È possibile collegare un dispositivo USB alla porta USB dello stereo a scatola nera FUSION MS-BB100.

- 1 Individuare la porta USB sullo stereo a scatola nera FUSION MS-BB100.
- 2 Collegare il dispositivo USB alla porta USB.
- 3 Selezionare la sorgente **USB**.

## Controllo della riproduzione musicale su un'unità flash USB

- 1 Collegare un'unità flash USB compatibile o un lettore multimediale allo stereo.
- 2 Selezionare la sorgente **USB**.
- 3 Selezionare .
- 4 Selezionare il nome dell'unità USB per visualizzare la struttura dei file sull'unità flash USB o sul lettore multimediale.
- 5 Selezionare un brano per avviare la riproduzione musicale.

## Controllo della riproduzione musicale su un dispositivo Apple o Android


- 1 Collegare un dispositivo Apple o Android compatibile allo stereo utilizzando l'USB o Bluetooth.
- 2 Selezionare la sorgente appropriata.
- 3 Avviare l'applicazione musicale sul dispositivo Apple o Android e avviare la riproduzione.

Utilizzare i comandi dello stereo per riprodurre, sospendere e saltare le tracce.

## Riproduzione casuale

La funzione di riproduzione casuale è disponibile solo sulla sorgente USB.

**NOTA:** la funzione di riproduzione casuale è controllata dall'applicazione musicale sui dispositivi Apple e Android connessi, se supportati dall'applicazione.

- 1 Dalla sorgente **USB**, selezionare .
- 2 Selezionare **CASUALE**.

## Impostazione della ripetizione di un brano

La funzione di ripetizione è disponibile solo sulla sorgente USB.

**NOTA:** la funzione di ripetizione è controllata dall'applicazione musicale sui dispositivi Apple e Android connessi, se supportati dall'applicazione.

- 1 Dalla sorgente **USB**, selezionare .
- 2 Selezionare **RIPETI**.

## Radio

Per ascoltare una radio AM o FM, è necessario disporre di un'antenna AM/FM per la nautica collegata correttamente allo stereo e trovarsi nella portata di una stazione di trasmissione. Per istruzioni sul collegamento di un'antenna AM/FM, consultare le istruzioni di installazione dello stereo.

Per ascoltare le stazioni DAB, è necessario disporre della strumentazione appropriata (*Riproduzione DAB, pagina 3*). Per istruzioni sul collegamento di un adattatore e di un'antenna DAB, consultare le istruzioni di installazione fornite con l'adattatore e l'antenna.

## Impostazione della regione di sintonizzazione




È necessario selezionare la regione in cui ci si trova attualmente per ricevere correttamente le stazioni AM e FM.

Se si è collegati a un modulo DAB e a un'antenna (non inclusa) compatibili, selezionare la regione in cui ci si trova per ricevere correttamente le stazioni DAB.

**NOTA:** le stazioni DAB non sono disponibili in tutte le regioni.

- 1 Selezionare  > **IMPOSTAZIONI > REGIONE SINTONIZZAZIONE**.
- 2 Selezionare la regione in cui ci si trova.


## Cambio della stazione radio


- 1 Selezionare una sorgente applicabile, ad esempio **FM**.
- 2 Selezionare ripetutamente  per scorrere le modalità di sintonizzazione:
  - Selezionare **AUTO** per cercare e fermarsi sulla stazione successiva disponibile.
  - Selezionare **MANUALE** per selezionare manualmente una stazione.
  - Selezionare **PRESELEZIONI** per selezionare una stazione salvata come predefinita.
- 3 Selezionare  o  per sintonizzarsi sulla stazione.

## Preselezioni

È possibile salvare le stazioni AM, FM preferite come preselezioni per un accesso semplificato.


### Memorizzare una stazione

- 1 Con una sorgente applicabile selezionata, sintonizzare lo stereo su una stazione.
- 2 Selezionare  > **PRESELEZIONI**.
- 3 Selezionare **SALVA CORRENTE**.


**SUGGERIMENTO:** è possibile salvare rapidamente la stazione selezionata come preselezione tenendo premuto .

### Selezione di una preselezione da un elenco

Prima di poter selezionare una preselezione da un elenco, è necessario salvare almeno una stazione.

- 1 Selezionare la sorgente applicabile.
- 2 Selezionare  > **PRESELEZIONI**.
- 3 Selezionare una preselezione dall'elenco.

## Rimozione delle preselezioni

- 1 Con un sorgente applicabile selezionata, selezionare  > **PRESELEZIONI > RIMUOVI PRESELEZIONE**.
- 2 Selezionare un'opzione:
  - Per rimuovere una preselezione, selezionarla.
  - Per rimuovere tutte le preselezioni, selezionare **RIMUOVI TUTTE PRESELEZIONI**.

## Riproduzione DAB

Quando si collega un modulo Digital Audio Broadcasting (DAB) compatibile e un'antenna, ad esempio il FUSION MS-DAB100A allo stereo FUSION MS-BB100, è possibile sintonizzarsi e riprodurre stazioni DAB.

Le trasmissioni DAB non sono disponibili in tutte le regioni. Se lo stereo non viene impostato su una regione compatibile, la sorgente DAB non è disponibile.


## Impostazione della regione di sintonizzazione

È necessario selezionare la regione in cui ci si trova attualmente per ricevere correttamente le stazioni DAB.


- 1 Selezionare  > **IMPOSTAZIONI > REGIONE SINTONIZZAZIONE**.
- 2 Selezionare la regione in cui ci si trova.

## Ricerca di stazioni DAB




Prima di poter cercare stazioni DAB, è necessario collegare un modulo DAB compatibile e un'antenna (non inclusa) allo stereo. Poiché i segnali DAB vengono trasmessi solo in determinati Paesi, è necessario impostare anche la regione del sintonizzatore in una posizione in cui vengono trasmessi i segnali DAB.

- 1 Selezionare la sorgente **DAB**.
- 2 Selezionare  per eseguire la ricerca di stazioni DAB disponibili.

Al termine della ricerca, verrà avviata la riproduzione della prima stazione trovata nell'ensemble.



**NOTA:** al termine della prima ricerca, è possibile selezionare nuovamente  per cercare stazioni DAB. Al termine della seconda ricerca, il sistema avvia la riproduzione della prima stazione nell'ensemble ascoltata al momento dell'avvio della seconda ricerca.

## Modifica delle stazioni DAB



- 1 Selezionare la sorgente **DAB**.
- 2 Se necessario, selezionare  per eseguire la ricerca di stazioni DAB locali.
- 3 Selezionare  o  per cambiare la stazione.

Quando si raggiunge la fine dell'ensemble corrente, lo stereo passa automaticamente alla prima stazione disponibile nel successivo ensemble.

## Selezione di una stazione DAB da un elenco

- 1 Selezionare la sorgente **DAB**.
- 2 Se necessario, selezionare  per cercare stazioni DAB locali.
- 3 Selezionare  > **NAVIGARE > LE STAZIONI**.
- 4 Selezionare una stazione dall'elenco.

## Selezione di una stazione DAB da una categoria

- 1 Selezionare la sorgente **DAB**.
- 2 Se necessario, selezionare  per cercare stazioni DAB locali.
- 3 Selezionare  > **NAVIGARE > CATEGORIE**.



4 Selezionare una categoria dall'elenco.

5 Selezionare una stazione dall'elenco.

## Preselezioni DAB

È possibile salvare le stazioni DAB come preselezioni per un accesso semplificato.

È possibile memorizzare fino a 15 stazioni DAB.

### Memorizzare una stazione DAB

1 Con la sorgente **DAB** selezionata, impostare lo stereo su una stazione DAB.

2 Selezionare  > **NAVIGARE** > **PRESELEZIONI** > **SALVA CORRENTE**.

**SUGGERIMENTO:** è possibile memorizzare rapidamente la stazione DAB selezionata tenendo premuto **▶**.

### Selezione di una preselezione DAB da un elenco

Prima di poter selezionare una preselezione DAB da un elenco, è necessario memorizzare almeno una stazione DAB.

1 Selezionare la sorgente **DAB**.

2 Selezionare  > **NAVIGARE** > **PRESELEZIONI** > **MOSTRA PRESELEZIONI**.

3 Selezionare una preselezione dall'elenco.

### Rimozione delle preselezioni DAB

1 Con la sorgente **DAB** selezionata, selezionare  > **NAVIGARE** > **PRESELEZIONI**.

2 Selezionare un'opzione:

- Per rimuovere una preselezione, selezionare **RIMUOVI PRESELEZIONE**, quindi selezionare la preselezione.
- Per rimuovere tutte le preselezioni, selezionare **RIMUOVI TUTTE PRESELEZIONI**.

## Impostazioni generali

Selezionare  > **IMPOSTAZIONI**.

**NOTA:** quando una casella di controllo è selezionata, l'opzione è attivata. Quando la casella di controllo è deselezionata, l'opzione è disattivata.

**NOTA:** alcune opzioni sono specifiche per il telecomando opzionale, ad esempio FUSION MS-NRX200i/300. Per ulteriori informazioni, vedere il Manuale Utente del telecomando.

**ZONA:** consente di configurare le zone dell'altoparlante.

**ZONA > TONO:** regola i bassi, i mezzitoni e gli acuti.

**LCD:** imposta la luminosità e il contrasto del telecomando opzionale.

**RISPARMIO ENERGIA:** attiva e disattiva la funzione di risparmio energetico della retroilluminazione sul telecomando opzionale.

**SUONO TASTI:** attiva e disattiva l'audio sul telecomando opzionale.

**NMEA MONITOR:** consente di impostare i dati per visualizzare, scorrere le schermate dati e le unità di misura dei dati NMEA 2000® visualizzati sul telecomando opzionale.

**LINGUA:** imposta la lingua del telecomando opzionale.

**REGIONE SINTONIZZAZIONE:** imposta la regione utilizzata dalla sorgente FM, AM o DAB.

**TEL. MUTO:** Consente di impostare il comportamento del cavo di disattivazione dell'audio. È possibile disattivare l'audio o passare all'ingresso AUX attivando il cavo di disattivazione dell'audio opzionale.

**IMPOSTA NOME DISPOSITIVO:** consente di assegnare un nome a uno stereo connesso.

**STEREO:** consente di assegnare il telecomando a uno stereo connesso.

**AGGIORNA:** aggiorna lo stereo connesso, il telecomando o l'accessorio.

**AGGIORNA > RIPRISTINA IMPOSTAZIONI INIZIALI:** consente di ripristinare le impostazioni predefinite dello stereo connesso.

**INFORMAZIONI SU:** consente di visualizzare la versione software installata.

## Ulteriori informazioni

### Registrazione del FUSION MS-BB100

Per un'assistenza completa, eseguire subito la registrazione in linea.

- Visitare il sito Web [www.fusionentertainment.com](http://www.fusionentertainment.com).
- Conservare in un luogo sicuro la ricevuta di acquisto originale o la fotocopia.

### Risoluzione dei problemi

#### Lo stereo non viene visualizzato sulla rete NMEA 2000 o non risponde

- Collegare lo stereo al telecomando cablato incluso affinché lo stereo funzioni correttamente. Collegare il telecomando se non è già installato.
- Controllare i cavi NMEA 2000 e i connettori per accertarsi che siano installati correttamente. Collegare una rete NMEA 2000 configurata in modo appropriato e con terminatori backbone all'alimentazione.
- Spegnerlo lo stereo per due minuti per reimpostarlo.

#### Lo stereo resta bloccato quando viene collegato a un dispositivo Apple

- Tenere premuto il pulsante di alimentazione per reimpostare lo stereo.
- Reimpostare il dispositivo Apple. Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web [www.apple.com](http://www.apple.com).
- Accertarsi di disporre della versione aggiornata di iTunes® e del software più recente sul dispositivo Apple.

#### Lo stereo non rileva il dispositivo Apple connesso

- Accertarsi di disporre della versione aggiornata di iTunes e del software più recente sul dispositivo Apple.
- Accertarsi di disporre della versione aggiornata dell'applicazione FUSION-Link sul dispositivo Apple.
- Reimpostare il dispositivo Apple.  
Per ulteriori informazioni, visitare il sito Web [www.apple.com](http://www.apple.com).
- Contattare il rivenditore FUSION o inviare un'e-mail a FUSION dal sito Web [www.fusionentertainment.com](http://www.fusionentertainment.com).

#### L'audio Bluetooth viene interrotto da brevi pause

- Accertarsi che il lettore multimediale non sia coperto né ostruito.  
La tecnologia Bluetooth funziona in modo ottimale quando la linea di vista è priva di ostacoli.
- Posizionare il lettore multimediale entro una distanza di 10 m (33 piedi) dallo stereo.
- Disattivare l'impostazione **VISIBILE** dopo aver associato un dispositivo Bluetooth allo stereo.

#### Lo stereo non visualizza tutte le informazioni sui brani dalla sorgente Bluetooth

La disponibilità di informazioni sui brani come il titolo, il nome dell'artista, la durata delle tracce e la copertina dell'album



dipende dalla capacità del lettore multimediale e dell'applicazione musicale.

La copertina dell'album e le icone di stato casuale e ripeti non sono supportate dalla tecnologia Bluetooth.

## Aggiornamenti software

Per risultati ottimali, aggiornare il software in tutti i dispositivi FUSION al momento dell'installazione per garantire la compatibilità.

Visitare il sito Web [www.fusionentertainment.com/marine](http://www.fusionentertainment.com/marine) per scaricare il software aggiornato. Gli aggiornamenti software e le istruzioni sono disponibili sulla pagina dei prodotti del dispositivo.

## Caratteristiche tecniche

Specifica	Valore
Dimensioni (stereo a scatola nera) (L×A×P)	Circa 155 mm (6,10 poll.) × 60 mm (2,63 poll.) × 94 mm (3,70 poll.)
Impermeabilità (stereo a scatola nera)	IEC 60529 IPX3
Impermeabilità (telecomando)	IEC 60529 IPX7 (anteriore), IEC 60529 IPX3 (posteriore)
Temperatura operativa	Da 0 a 50 °C (da 32 a 122 °F)
Temperatura di stoccaggio	Da -20 a 70 °C (da -4 a 158 °F)
Tensione operativa	Da 10,8 a 16 V cc negativo di terra
Fusibile	15 A
NMEA 2000 LEN	1 (50 mA)
ANT portata wireless	Fino a 3 m (10 ft)
Distanza di sicurezza dalla bussola	15 cm (5,91 poll.)
Tensione pre-output	3 V picco
Corrente (standby)	inferiore a 15 mA
Corrente (max.)	15 A
Potenza di trasmissione per canale	50 W
Potenza di trasmissione totale	200 W
Impedenza altoparlante	4 Ohm per canale
Distorsione armonica totale (uscita a 1 W, carico 4 ohm, da 20 Hz a 20 kHz)	0,04 tipica Inferiore allo 0,1% max

Sintonizza- tore	Europa e Australasia	Stati Uniti	Giappone
Gamma frequenza radio FM	Da 87,5 a 108 MHz	Da 87,5 a 107,9 MHz	Da 76 a 95 MHz
Intervallo di frequenza FM	50 kHz	200 kHz	50 kHz
Gamma frequenza radio AM	Da 522 a 1620 kHz	Da 530 a 1.710 kHz	Da 522 a 1.620 kHz
Intervallo di frequenza AM	9 kHz	10 kHz	9 kHz

# Indice

## A

AM **3**

ANT dispositivi **1**

## B

Bluetooth **2**

## D

DAB **3, 4**

dispositivi Bluetooth **1, 2**

Dispositivi Bluetooth **2**

dispositivo **1**

registrazione **4**

dispositivo Android **2**

Dispositivo Android **2**

dispositivo Apple **2, 4**

Dispositivo Apple **1, 2**

## F

FM **3**

## I

ingresso ausiliario **1**

## L

lettore multimediale **2**

lingua **4**

## O

orologio **1**

## P

preselezioni **3, 4**

DAB **4**

## R

radio

AM **3**

FM **3**

registrazione del dispositivo **4**

registrazione del prodotto **4**

ripeti **2, 3**

## S

smartphone **2**

## T

tasti **4**

tono **4**

## U

USB **1, 2**

unità flash **2, 3**



## SERVIZIO DI ASSISTENZA FUSION

Nuova Zelanda	09 369 2900
Australia	1300 736 012
Europa	+44 (0) 370 850 1244
USA	623 580 9000
Pacifico	+64 9 369 2900



**FUSION**<sup>®</sup>  
FUSIONENTERTAINMENT.COM